

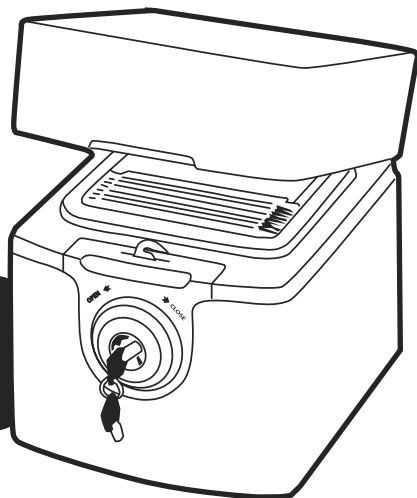


Fire-Safe® / Waterproof

Data Storage Chest Quick Connect Guide

IMPORTANT

To access your keys and other important information turn knob to the left to open.



Getting started

Congratulations on purchasing a Sentry®Safe product. SentrySafe is the world's leader in fire/water-resistant and security storage. This guide describes how to easily set up the product for protection of vital electronic data.

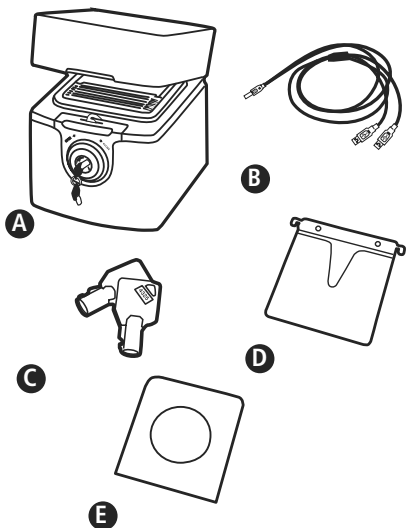
Contents:

- A** The unit
 - B** (1) external USB Y-cable for computer connection
 - C** (2) privacy tubular keys
 - D** (10) Hanging CD sleeves
 - E** Organizational divider
- Quick Connect Guide
Warranty

Protects and Connects*:

- 2-1/2" USB hard drives
- Flash drives
- Memory sticks
- MP3 players
- Small digital cameras

**devices sold separately*



Usable with USB 2.0 powered devices only. Does not support externally powered devices. A longer cable than provided is not recommended unless a USB powered hub is purchased.

Registration:

To be eligible for warranty coverage, the original purchaser must register the product online at www.sentrysafe.com or complete and return to Sentry Group the enclosed registration card.

1

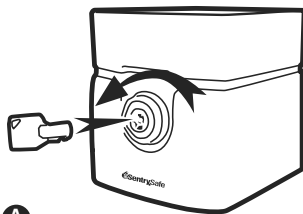
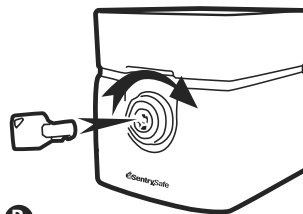
Unlock and lock the chest

- A** To unlock chest, insert the key and turn counter clockwise (left). Turn the knob counter clockwise (left) and lift the lid.
- B** To lock the chest, close the lid, turn the knob clockwise (right). Insert the key and turn clockwise (right) to lock.

WARNING: Keys could potentially be locked inside unit. To avoid this, DO NOT open and place keys inside unit before relocking.

To open waterproof models which have been submerged in water:

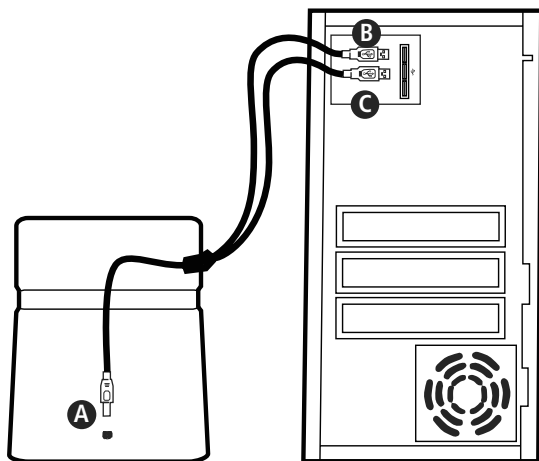
1. Remove the unit from water.
2. Dry the exterior of the safe with a paper towel, taking care to remove water droplets from around the opening.
3. Remove any excess water from in between the lid and the base.
4. Open the lid slowly; there may be a few droplets of water on the gasket. If so, dry with towel.

**A****B**

2

Installing Computer Cables

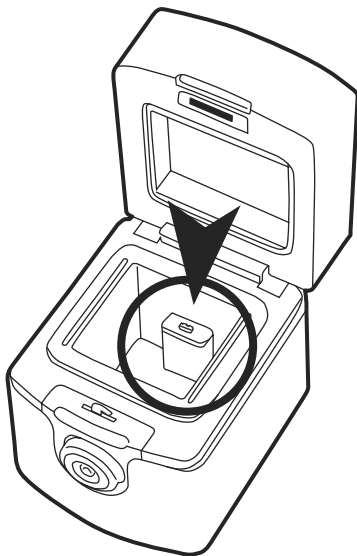
- A** Take the external USB Y-cable and plug the smaller end into the port on the back of the data storage chest.
- B** Plug the unlabeled USB power and data connector into your computer.
- C** Should you need additional power, plug the “auxillary power only” labeled connector into another USB port on the computer.



3

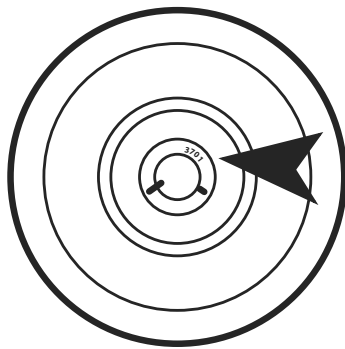
Installing Other Devices

- Plug a flash drive directly into the internal USB port inside of the chest.
- For other installations, use the cable provided with the device and connect it to the USB port inside of your new chest.



Sentry® Group First-Class Customer Care

If you lose your keys or need accessories, we can help!
Visit our website at **www.sentrysafe.com**



Please note: A lock reference number is required to obtain replacement keys. The reference numbers and/or letters are engraved in the key lock cylinder as shown.

Troubleshooting

- **If your device does not work...**
 - Ensure your computer is turned on.
 - Restart computer and see if device is recognized on the computer.
 - Plug in both cable connectors to the computer.
 - Check your device by plugging it into your computer directly to see if it is working. If it is not working, call your device manufacturer.
- **If the device is still not working properly...**
 - Please contact Customer Care at **www.sentrysafe.com**.

Rigorous testing ensures this product meets our specifications



ETL Verified Fire Protection

1/2-hour ETL Fire Endurance Test
subjected to temperatures up to 1550°F
(843°C) for a duration of 1/2-hour, the
interior of the unit will remain below
350°F (177°C).

NOTE: When the lid is closed and latched, you may notice a slight gap or play between it and the body. This is normal, and does not affect performance.



Protect CDs,DVDs, memory sticks
and electronic readable and writable
documents.



ETL Verified Water Protection

Your SentrySafe waterproof product has
been tested by an independent third-
party testing firm and is certified to be
in compliance with the manufacturer's
specifications for waterproof submersion.
Products were submersed for a duration
of 24 hours.

*NOTE: All Fire-Safe/Waterproof models must
be closed with the latch fully engaged to
protect contents from fire and water.*



www.sentrysafe.com

900 Linden Avenue
Rochester, New York 14625
14625-2784 USA

Telephone: 585-381-4900
Customer Service: 1-800-828-1438
(8 am - 6 pm, E.S.T., Monday – Friday*)
Fax: 585-381-2940

**Hours subject to change*

505674



Fire-Safe® / Étanche

Guide de connexion rapide du coffre de stockage de données

IMPORTANT

Lorsque vous désirez accéder
à vos clés et à d'autres
renseignements importants,
tournez le bouton vers
la gauche pour ouvrir.



Pour commencer

Nous vous félicitons d'avoir acheté un produit Sentry®Safe. SentrySafe est le principal fabricant au monde de produits résistant aux incendies et à l'eau ainsi que de dispositifs sécuritaires de stockage. Ce guide décrit comment installer facilement le produit pour pouvoir protéger vos données électroniques essentielles.

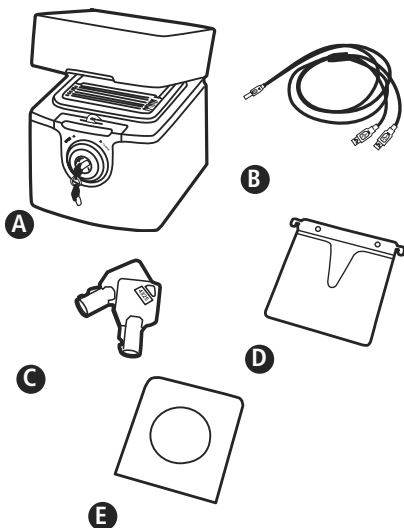
Contents:

- A** L'unité
 - B** (1) câble USB en Y externe pour les connexions à un ordinateur
 - C** (2) clés tubulaires de protection
 - D** (10) pochettes de CD à suspendre
 - E** Séparateur organisationnel
- Guide de connexion rapide
La garantie

Protège et connecte* :

- Clés USB 2.5
- Mémoires Flash
- Bâtonnets de mémoire
- Lecteurs MP3
- Petits appareils-photos numériques

**dispositifs vendus séparément*



Uniquement utilisable avec les dispositifs alimentés par USB 2.0. N'accepte pas les dispositifs à alimentation externe. Un câble plus long que celui fourni n'est pas recommandé à moins qu'un concentrateur alimenté par USB soit acheté.

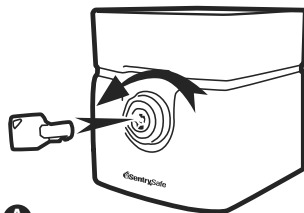
Enregistrement :

Pour pouvoir bénéficier de la couverture de garantie, l'acheteur d'origine doit enregistrer le produit en ligne à **www.sentrysafe.com** ou remplir et renvoyer la carte d'enregistrement jointe à Sentry Group.

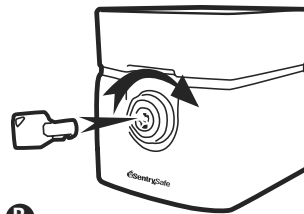
1

Déverrouiller et verrouiller le coffre

A Pour déverrouiller le coffre, insérez la clé et tournez-la dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (vers la gauche). Tournez le bouton dans le sens inverse des aiguilles d'une montre (vers la gauche) et soulevez le couvercle.



B Pour verrouiller le coffre, fermez le couvercle et tournez le bouton dans le sens des aiguilles d'une montre (vers la droite). Insérez la clé et tournez-la dans le sens des aiguilles d'une montre (vers la droite) pour verrouiller.



AVERTISSEMENT : Les clés risquent éventuellement d'être enfermées dans l'unité. Pour éviter cela, N'ouvrez PAS l'unité en y mettant les clés avant de la reverrouiller.

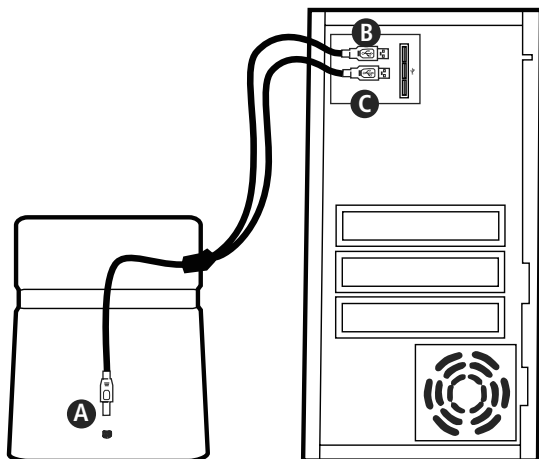
Pour ouvrir les modèles étanches qui ont été submergés dans de l'eau :

1. Retirez l'unité de l'eau.
2. Séchez l'extérieur du coffre à l'aide d'une serviette en papier, en prenant soin de retirer les gouttelettes d'eau entourant l'ouverture.
3. Retirez tout excédent d'eau pouvant se trouver entre le couvercle et la base.
4. Ouvrez le couvercle lentement ; il est possible que quelques gouttes d'eau soient restées sur le joint. Si c'est le cas, séchez avec une serviette.

2

Installer des câbles de connexion à un ordinateur

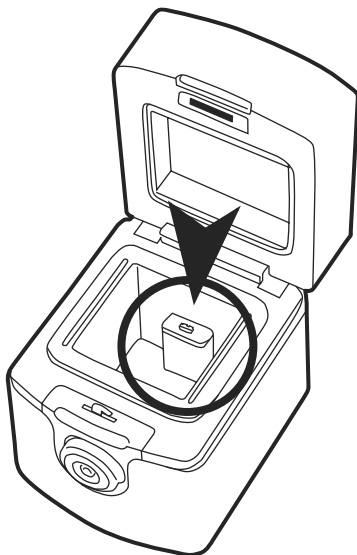
- A** Prenez le câble en Y USB externe et branchez sa petite extrémité dans le port situé à l'arrière du coffre de stockage de données.
- B** Branchez le connecteur de données et d'alimentation USB sans étiquette dans votre ordinateur.
- C** Si vous avez besoin d'une alimentation plus puissante, branchez le connecteur étiqueté « alimentation auxiliaire uniquement » dans un autre port USB de l'ordinateur.



3

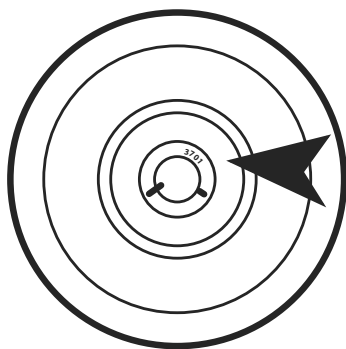
Installer d'autres dispositifs

- Branchez une mémoire Flash directement dans le port USB interne situé à l'intérieur du coffre.
- Pour les autres installations, utilisez le câble fourni avec le dispositif et branchez celui-ci dans le port USB situé à l'intérieur de votre nouveau coffre.



Service clientèle de toute première classe de Sentry® Group

Si vous perdez vos clés ou avez besoin
d'accessoires, nous pouvons vous aider !
Visitez notre site Web à **www.sentrysafe.com**



Veillez noter : Un numéro de référence
du verrou est nécessaire pour pouvoir
obtenir des clés de remplacement.
Les numéros et/ou les lettres de référence
sont gravé(e)s sur le barillet du verrou à
clé tel qu'indiqué.

Dépannage

• Si votre dispositif ne fonctionne pas...

- Vérifiez que votre ordinateur est sous tension.
- Redémarrez l'ordinateur pour vous assurer qu'il reconnaît le dispositif.
- Branchez les deux connecteurs de câble dans l'ordinateur.
- Vérifiez le fonctionnement du dispositif en le branchant directement dans l'ordinateur. S'il ne fonctionne pas, contactez son fabricant.

• Si le dispositif ne fonctionne toujours pas correctement...

- Veuillez contactez service clientèle à
www.sentrysafe.com.

Des tests rigoureux garantissent que ce produit est conforme à nos spécifications



Protection contre les incendies vérifiée par l'ETL

Test d'endurance contre les incendies de 1/2 heure, vérifié par l'ETL soumis à des températures maximums de 1550 °F (843 °C) pendant une durée de 1/2 heure, l'intérieur de l'unité demeure à une température inférieure à 350 °F (177 °C).

REMARQUE : Lorsque le couvercle est fermé et attaché, vous noterez peut-être un léger espace ou jeu entre celui-ci et le bâti principal. Ceci est normal et n'affecte pas les performances.



Protège les CD, les DVD, les bâtonnets de mémoire ainsi que les documents lisibles et accessibles à l'écriture.



Protection contre l'eau vérifiée par l'ETL

Votre produit étanche SentrySafe, testé par une tierce partie indépendante, est certifié conforme aux spécifications de submersion étanche du fabricant. Les produits ont été submergés pendant une durée de 24 heures.

REMARQUE : Tous les produits Fire-Safe/étanches doivent être verrouillés avec le loquet complètement engagé pour que leur contenu soit protégé contre les incendies et l'eau.



www.sentrysafes.com

900 Linden Avenue
Rochester, New York 14625
14625-2784 États-Unis

Téléphone : 585-381-4900
Service clientèle : 1-800-828-1438
(du lundi au vendredi, de 8 h 00 - 18 h 00*, heure normale de l'Est)
Télécopie : 585-381-2940

**Horaires sujets à des modifications*

505674

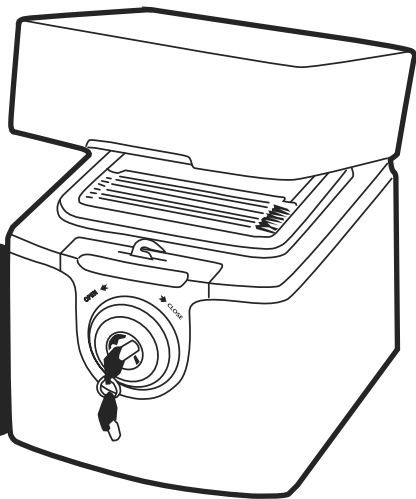


Fire-Safe® / Impermeable

Guía de conexión rápida del Cofre para almacenamiento de datos

IMPORTANTE

Para acceder a sus llaves y a otra información importante, gire la perilla hacia la izquierda para abrir la caja.



Para comenzar

Felicidades por comprar un producto Sentry®Safe. SentrySafe es el líder mundial en el almacenamiento seguro resistente a incendios y agua. Esta guía describe cómo configurar su producto fácilmente para la protección de información electrónica vital.

Contenido:

- A** La unidad
- B** (1) cable Y USB externo para la conexión a la computadora
- C** (2) llaves tubulares para privacidad
- D** (10) fundas colgantes para CDs
- E** Divisor organizador

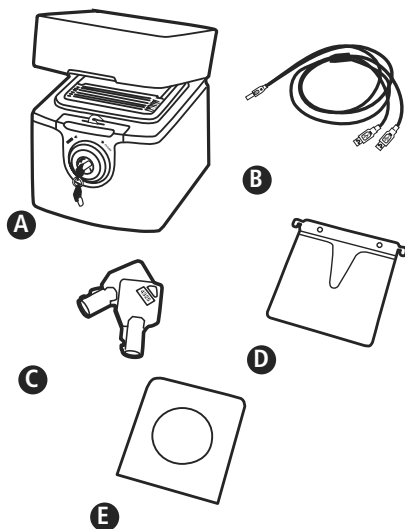
Guía de conexión rápida

Garantía

Protege y conecta*:

- 2-1/2½ unidades de disco duro USB
- Unidades Flash
- Tablillas de memoria
- Reproductores de MP3
- Cámaras digitales pequeñas

**los dispositivos se venden por separado*



Sólo se puede utilizar con dispositivos accionados por USB 2.0. No funciona con dispositivos accionados externamente. No se recomienda utilizar un cable más largo que el suministrado, a menos que se adquiera una base de conexiones accionada por USB.

Registro de Garantía:

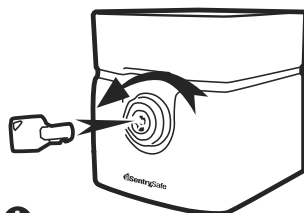
Para tener derecho a la cobertura de la garantía, el propietario original deberá registrar el producto vía internet en www.sentrysafes.com o llenar y enviar esta tarjeta de registro a Sentry Group.

1

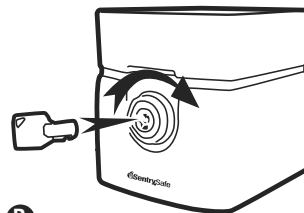
Abra y cierre el cofre

- A** Para abrir el cofre, introduzca la llave y déle vuelta hacia la izquierda. Gire la perilla hacia la izquierda y levante la tapa.
- B** Para cerrar el cofre, cierre la tapa y gire la perilla hacia la derecha. Introduzca la llave y gírela hacia la derecha para poner el seguro.

ADVERTENCIA: Es posible que las llaves se puedan encerrar dentro de la unidad. Para evitar esto, **NO abra la unidad y deje las llaves dentro antes de volver a cerrarla.**



A



B

Para abrir modelos impermeables que han sido sumergidos en agua:

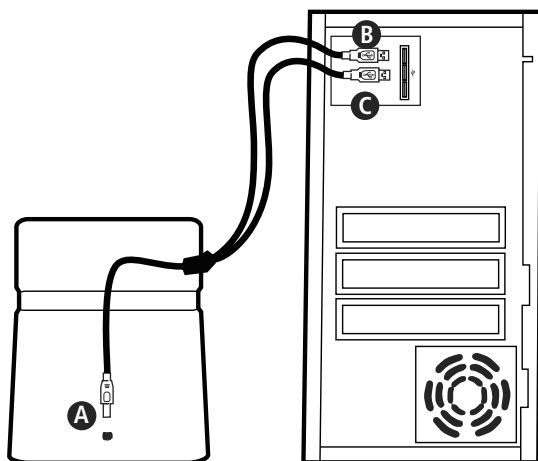
1. Retire la unidad del agua.
2. Seque el exterior de la caja con una toalla de papel, teniendo cuidado de eliminar las gotitas de agua alrededor de la abertura.

3. Elimine todo exceso de agua que esté entre la tapa y la base.
4. Abra la tapa lentamente; podría haber algunas gotas de agua en la junta. De haberlas, séquelas con la toalla.

2

Instalación de los cables de la computadora

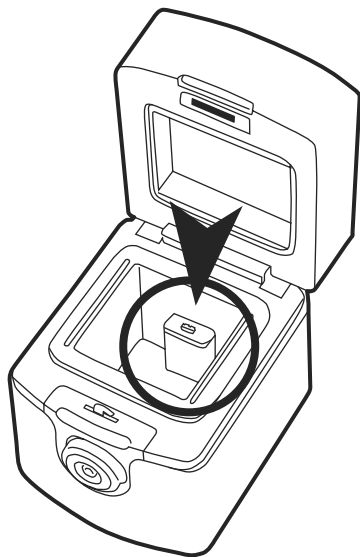
- A** Tome el cable Y USB y enchufe su extremo más pequeño en el puerto situado en la parte posterior del cofre para almacenamiento de datos.
- B** Enchufe el conector de electricidad y datos USB no rotulado en su computadora.
- C** Si necesita más corriente eléctrica, enchufe el conector rotulado "corriente únicamente" en otro puerto USB de la computadora.



3

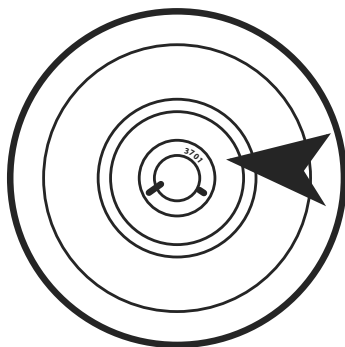
Instalación de otros dispositivos

- Enchufe una unidad flash directamente en el puerto USB interno situado en el interior del cofre.
- Para otras instalaciones, use el cable suministrado con el dispositivo y conéctelo al puerto USB situado en el interior de su nuevo cofre.



Atención de primera clase para clientes de Sentry® Group

Si pierde sus llaves o necesita accesorios, ¡estamos a sus órdenes! Visite nuestro sitio de Internet en **www.sentrysafe.com**



Por favor note: Para obtener llaves de reemplazo se necesita un número de referencia del cerrojo. Los números y/o letras de referencia están grabados en el cilindro del cerrojo tal y como se muestra.

Diagnóstico y resolución de problemas

• Si su dispositivo no funciona...

- Asegúrese de que su computadora esté encendida.
- Vuelva a encender su computadora y fíjese si ésta reconoce el dispositivo.
- Enchufe ambos conectores de cables a la computadora.

- Pruebe su dispositivo enchufándolo directamente en su computadora para ver si funciona. Si no funciona, llame al fabricante del mismo.

• Si el dispositivo sigue sin funcionar adecuadamente...

- Por favor contacte a Departamento de Atención al cliente en **www.sentrysafe.com**.

Pruebas rigurosas aseguran que este producto cumpla con nuestras especificaciones



Protección contra incendios verificada por ETL

Prueba de resistencia a incendios de 1/2 hora de duración por parte de ETL sometida a temperaturas hasta de 843 °C (1550 °F) durante 1/2 hora, el interior de la unidad permanecerá por debajo de 177 °C (350 °F).

NOTA: Cuando la tapa esté cerrada y con seguro, quizás note un pequeño espacio o juego entre la tapa y el cuerpo de la unidad. Esto es normal y no afecta el rendimiento.



Protege CDs, DVDs, tablas de memoria y documentos electrónicos legibles y redactables.



Protección contra agua verificada por ETL

Su producto SentrySafe impermeable ha sido sometido a prueba por una empresa independiente especializada en la realización de pruebas y se ha certificado que cumple con las especificaciones del fabricante relativas a la sumersión impermeable. Los productos se sumergieron durante 24 horas.

NOTA: Todos los modelos Fire-Safe/Impermeables deben estar cerrados y con el cerrojo completamente puesto para proteger su contenido contra incendios y agua.



www.sentrysafes.com

900 Linden Avenue
Rochester, New York 14625
14625-2784 EE.UU.

Teléfono: 585-381-4900
Servicio al cliente: 1-800-828-1438
(8 a.m. a 6 p.m., hora del este, de lunes a viernes*)
Fax: 585-381-2940

**Horario sujeto a cambio*